

## **А. ПИСЬМА К ЦЕРКВАМ (1:1-3:22)**

**В конце своей жизни Иоанн получил видение от Христа. Это видение он записал для семи церквей, существовавших в то время в Азии, и для всех христиан.**

*Приветствие семи церквам*

**1** Откровение Иисуса Христа, данное Ему Богом для того, чтобы показать своим слугам, что должно вскоре

произойти. Он сообщил это откровение через ангела своему слуге Иоанну, <sup>2</sup>и Иоанн рассказывает сейчас как свидетель обо всем, что он видел, – это слово Божье и свидетельство Иисуса Христа.

<sup>3</sup>Счастлив тот, кто читает, и те, кто слышит эти пророческие слова и бережно хранит их, потому что время уже близко.

<sup>4</sup>От Иоанна семи церквам в Азии.

Благодать и мир вам от того, кто есть, кто был и кто будет, и от семи духов, находящихся у Его трона, <sup>5</sup>и от Иисуса Христа, истинного свидетеля, первенца среди воскресших из мертвых и властелина царей земли. Он любит нас и своей кровью освободил нас от наших грехов. <sup>6</sup>Он сделал нас царями и священниками своего Бога и Отца. Ему принадлежат слава и власть навеки! Аминь.

<sup>7</sup>И вот, Он придет, окруженный облаками, и все увидят Его собственными глазами, включая и тех, которые Его пронзили, и все народы земли будут рыдать перед Ним. Это действительно будет так, аминь!

<sup>8</sup>– Я Альфа и Омега! – говорит Господь Бог. – Я тот, кто есть, Я тот, кто был, и Я тот, кто будет, Вседержитель!

*Видение Иоанна на острове Патмос*

<sup>9</sup>Я, Иоанн, – ваш брат и соучастник в страдании, в царстве и терпении в Иисусе.

Находясь в заключении на острове, называемом Патмос, за Божье слово и за свидетельство об Иисусе, <sup>10</sup>в день Господа я был в Духе и в этом состоянии услышал позади себя громкий, как труба, голос. <sup>11</sup>Голос сказал мне:

– Запиши в книгу все, что ты видишь, и пошли семи церквам: в Эфес, Смирну, Пергам, Фиатиры, Сарды, Филадельфию и Лаодикию.

<sup>12</sup>Я обернулся на голос, который говорил со мной, и увидел семь золотых светильников. <sup>13</sup>Среди светильников стоял некто похожий на Сына Человеческого. Он был одет в длинную до земли мантию и опоясан по груди золотым поясом. <sup>14</sup>Волосы Его были белыми, как отбеленная шерсть и как снег, а глаза были как пылающий огонь; <sup>15</sup>ноги Его были как раскаленная в плавильне бронза, и голос Его напоминал рев водопада. <sup>16</sup>Он держал в правой руке семь звезд, из Его рта выходил обоюдоострый меч, а лицо Его было как ярко сияющее солнце.

<sup>17</sup>Когда я Его увидел, то упал к Его ногам как мертвый. Он положил на меня свою правую руку и сказал:

– Не бойся, Я первый и Я последний, <sup>18</sup>Я жив! Я был мертв, но вот, Я навеки жив! У Меня ключи от смерти и ада!

<sup>19</sup>– Напиши обо всем, что ты увидел, что происходит сейчас и что произойдет потом. <sup>20</sup>Тайна семи звезд, которые ты видел в Моей правой руке, и семи золотых светильников такова: семь звезд – это ангелы семи церквей, а семь светильников – это сами семь церквей.

*Церкви в Эфесе*

**2**– Напиши ангелу церкви в Эфесе: так говорит держащий в правой руке семь звезд и ходящий среди семи золотых светильников:

<sup>2</sup>Я знаю твои дела, твой труд и твоё терпение. Я знаю, что ты не можешь мириться со злыми людьми; ты проверил тех, кто выдает себя за апостолов, и нашел, что они лжецы. <sup>3</sup>Я знаю, что ты ради Моего имени перенес трудности и не ослабел. <sup>4</sup>Но у Меня есть нечто против тебя: ты оставил твою первоначальную любовь. <sup>5</sup>Вспомни высоту, с которой ты упал! Раскайся и живи опять так, как ты жил вначале. Если ты не раскаешься, то Я приду к тебе и передвину твой светильник с его места. <sup>6</sup>Однако ты правильно делаешь, что ненавидишь дела николаитов, которые и Я ненавижу.

<sup>7</sup>Все, у кого есть уши, послушайте, что Дух говорит церквам. Победителю Я дам право есть плоды с дерева жизни, которое растет в Божьем рае!

*Церкви в Смирне*

<sup>8</sup>– Далее напиши ангелу церкви в Смирне: так говорит Первый и Последний, тот, кто умер и опять ожил:

<sup>9</sup>Я знаю твои страдания и твою бедность; впрочем, ты богат! Я знаю, как тебя чернят те, кто выдает себя за иудеев, но которые на самом деле не что иное, как собрание сатанинское. <sup>10</sup>Не бойся предстоящих страданий. Некоторых из вас дьявол заключит в тюрьму, чтобы испытать вас, и вы десять дней будете терпеть страдания. Но оставайся верным даже до смерти, и Я дам тебе венец жизни.

<sup>11</sup>Все, у кого есть уши, послушайте, что Дух говорит церквам. Победителю вторая смерть не причинит вреда!

*Церкви в Пергаме*

<sup>12</sup>– Ангелу церкви в Пергаме напиши: так говорит обладатель обоюдоострого меча:

<sup>13</sup>Я знаю, что ты живешь там, где трон сатаны. Но невзирая на это, ты верен Моему имени. Ты не отрекся от веры в Меня даже во дни жизни Моего верного свидетеля Антипы, который был убит в твоём городе – жилище сатаны.

<sup>14</sup>Тем не менее у Меня есть немного против тебя: у тебя там есть люди, следующие учению Валаама, который научил в свое время царя Валака, как заставить народ Израиля согрешить, побудив их есть пищу, принесенную в жертву идолам,

и жить развратной жизнью. <sup>15</sup>Так и у тебя тоже есть приверженцы учения николаитов. <sup>16</sup>Раскайся! Иначе Я скоро приду к тебе и сражусь с ними мечом, выходящим из Моего рта!

<sup>17</sup>Все, у кого есть уши, послушайте, что Дух говорит церквам. Победителя Я угощу сокровенной манной! Я дам ему белый камень, на котором написано его новое имя, и это имя будет знать только тот, кто его получит!

#### *Церкви в Фиатирах*

<sup>18</sup>– Ангелу церкви в Фиатирах напиши: так говорит Сын Божий, глаза которого как пылающий огонь и ноги которого как расплавленная бронза:

<sup>19</sup>Я знаю твои дела, твою любовь, веру, твоё служение и терпение. Я знаю, что твои последние дела ещё больше первых.

<sup>20</sup>Тем не менее у Меня есть против тебя то, что ты терпишь женщину по имени Иезавель, которая называет себя пророчицей. Она своим учением вводит в заблуждение Моих слуг и толкает их к тому, чтобы они занимались развратом и ели пищу, посвященную идолам. <sup>21</sup>Я дал ей время раскаяться, но она не хочет раскаяться в своем разврате. <sup>22</sup>Поэтому Я брошу ее на ложе болезни<sup>1</sup>, и те, кто занимается с ней развратом, будут сильно страдать до тех пор, пока не раскаются в том, что пошли ее путем. <sup>23</sup>Я поражу ее детей смертью, и все церкви узнают, что Я испытываю сердца и все сокровенное в человеке, и каждый из вас получит по своим делам. <sup>24</sup>Говорю всем остальным в Фиатирах, не следующим ее учению и не узнавшим так называемые «сатанинские глубины»: больше Я вас ничем обременять не буду, <sup>25</sup>но будьте верны тому, что у вас есть, до тех пор, пока Я не приду.

<sup>26</sup>Победителю и тому, кто исполняет Мою волю до конца, Я дам власть над народами, <sup>27</sup>и он будет править ими железным скипетром и разобьет их на куски, как глиняный горшок. Я сам точно так же получил власть от Моего Отца.

<sup>28</sup>Победителю Я дам утреннюю звезду.

<sup>29</sup>Все, у кого есть уши, послушайте, что Дух говорит церквам.

#### *Церкви в Сардисе*

**3**– Ангелу церкви в Сардисе напиши: так говорит имеющий семь духов Божьих и семь звезд:

Я знаю твои дела. О тебе говорят, будто ты жив, но ты мертв. <sup>2</sup>Пробудись! Укрепи то, что еще остается и находится на грани смерти, потому что Я не нахожу твои дела совершенными перед Моим Богом. <sup>3</sup>Вспомни, что ты получил и что слышал, подчинись и раскайся. Но если ты не пробудишься, то Я приду неожиданно, как вор, и ты не узнаешь, когда Я приду к тебе.

<sup>4</sup>Однако у тебя в Сардисе есть немного людей, которые не запятнали своей одежды. Они будут ходить со Мной, одетые в белое, потому что они это заслужили. <sup>5</sup>Такой победитель будет одет в белую одежду, и Я не вычеркну его имени из книги жизни, но признаю его перед Моим Отцом и перед Его ангелами.

<sup>6</sup>Все, у кого есть уши, послушайте, что Дух говорит церквам.

#### *Церкви в Филадельфии*

<sup>7</sup>– Ангелу церкви в Филадельфии напиши: так говорит Святой и Истинный, владеющий ключом царя Давида. Что Он открывает, то уже никто не сможет закрыть, и что Он закрывает, уже никто не сможет открыть.

<sup>8</sup>Я знаю твои дела. Смотри, вот Я открыл перед тобой двери, которых никто не может закрыть. Я знаю, что ты слаб, но ты сохранил Мои слова и не отрекся от Моего имени. <sup>9</sup>Тех из сатанинского собрания, кто заявляет, что они иудеи, хотя на самом деле они вовсе не таковы, а всего лишь лжецы, тех Я заставлю упасть к твоим ногам, и они узнают, что Я полюбил тебя.

<sup>10</sup>Ты послушал Меня и проявил терпение, поэтому и Я сохранию тебя от часа испытаний, который постигнет весь мир, чтобы испытать жителей земли. <sup>11</sup>Я приду скоро. Держи то, что у тебя есть, чтобы никто не забрал твой венец.

<sup>12</sup>Победителя Я сделаю опорой в храме Моего Бога, и он никогда его больше не покинет. Я напишу на нем имя Бога Моего, имя города Моего Бога – нового Иерусалима, который спускается с небес от Моего Бога – и Мое новое имя!

<sup>13</sup>Все, у кого есть уши, послушайте, что Дух говорит церквам.

#### *Церкви в Лаодикии*

<sup>14</sup>– Ангелу церкви в Лаодикии напиши: так говорит Аминь – верный и истинный Свидетель, Исток Божьего творения:

<sup>15</sup>Я знаю твои дела. Ты ни холоден, ни горяч. Как хотелось бы, чтобы ты был или холоден, или горяч! <sup>16</sup>Но ты только тепл, а не горяч и не холоден, и поэтому Я извергну тебя прочь из Моих уст. <sup>17</sup>Ты говоришь: «Я богат, я много приобрел, и мне уже ничего не надо». Но ты не осознаешь, что ты несчастен, жалок, нищ, слеп и гол. <sup>18</sup>Я советую тебе купить у Меня золото, очищенное в огне, чтобы разбогатеть; купи и белую одежду, чтобы закрыть свою постыдную наготу; купи целебную мазь и помажь свои глаза, чтобы ты мог видеть.

<sup>19</sup>Тех, кого люблю, Я наказываю и воспитываю. Поэтому прояви рвение и раскайся.

<sup>20</sup>Вот, Я стою уже у двери и стучу. Кто услышит Мой голос и откроет дверь, к тому Я войду и буду ужинать с ним, а он – со Мной. <sup>21</sup>Победителю Я дам право сесть со Мной на Моем троне, как и Я сам победил и сел с Моим Отцом на Его троне.

<sup>22</sup>Все, у кого есть уши, послушайте, что Дух говорит церквам.

## **Б. ОТКРОВЕНИЕ ЦЕРКВИ**

Переходя от описания церквей в Азии к будущей вселенской Церкви, Иоанн видит, что ход событий во многом напоминает ход событий в книгах Даниила и Иезекииля. В этом разделе много духовных наставлений, но многое нам просто невозможно понять. Суть учения этой книги заключается в том, что Бог победит дьявола в конце истории. Мы должны жить в послушании Иисусу Христу, грядущему Победителю и Судье.

## 1. Поклонение Богу в небесах

*Богослужение в небесах*

**4** Потом я посмотрел и увидел перед собой открытую дверь в небеса и услышал тот первый голос, напоминающий звук трубы, который говорил со мной. Голос сказал мне:

– Поднимись сюда, и я покажу тебе, что должно случиться потом.

<sup>2</sup>Сразу же я был в Духе, и вот передо мной стоит трон на небесах, а на троне сидит некто. <sup>3</sup>Сидящий на троне сверкал, как яшма или сердолик, и над Ним была радуга, напоминающая изумруд. <sup>4</sup>Вокруг этого трона стоят еще двадцать четыре трона, на которых сидят двадцать четыре старейшины, одетые в белые одежды, с золотыми венцами на головах. <sup>5</sup>От главного трона исходят молнии, голоса и громы. Перед тронном горят семь факелов – это семь Божьих духов, <sup>6</sup>и перед ним разливается нечто наподобие стеклянного, чистого, как кристалл, моря.

В самом центре, вокруг трона, находятся четыре живых существа, у которых множество глаз, спереди и сзади. <sup>7</sup>Первое существо похоже на льва, второе – на молодого быка, у третьего лицо похоже на человеческое, а четвертое существо напоминает летящего орла. <sup>8</sup>У каждого из четырех существ по шесть крыльев и множество глаз со всех сторон. Они без усталости день и ночь повторяют:

– Свят, свят, свят Господь Бог Вседержитель, который был, есть и будет!

<sup>9</sup>И когда эти живые существа воздают сидящему на троне и живущему вечно славу, честь и благодарность, <sup>10</sup>двадцать четыре старейшины всякий раз падают наземь перед сидящим на троне, поклоняются вечно живущему и складывают свои венцы перед Ним, говоря:

<sup>11</sup>– Наш Господь и Бог, Ты достоин принять славу, честь и власть, потому что все создано Тобой и по Твоей воле сотворено и существовало!

### *Свиток и Агнец*

**5** Потом я увидел в правой руке сидящего на троне свиток, исписанный с обеих сторон и опечатанный семью печатями. <sup>2</sup>Я увидел могучего ангела, который громко спрашивал:

– Кто достоин снять печати и раскрыть свиток?

<sup>3</sup>Но никто ни на небе, ни на земле, ни под землей не мог раскрыть свитка и посмотреть, что внутри. <sup>4</sup>Я сильно рыдал, потому что не нашлось достойного, кто бы мог раскрыть свиток и посмотреть, что там. <sup>5</sup>Тогда один из старейшин сказал мне:

– Не плачь! Смотри, вот победитель – лев из племени Иуды, потомок Давида! Он может раскрыть свиток с семью печатями!

<sup>6</sup>И я увидел в самом центре трона, в окружении четырех живых существ и старейшин, Агнца, выглядевшего так, будто Его принесли в жертву. У Него было семь рогов и семь глаз – семь духов Бога, которых Он посылает по всей земле. <sup>7</sup>Он подошел и взял свиток из правой руки сидящего на троне. <sup>8</sup>И когда Он его взял, четыре живых существа и двадцать четыре старейшины упали наземь перед Агнцем. У каждого из них в руках было по арфе и по золотому сосуду, полному ароматного каждения – молитв святых. <sup>9</sup>И они поют новый гимн: «Ты достоин взять свиток и снять с него печати! Ведь Ты был убит и своей кровью выкупил людей для Бога! Людей из всех племен, языков, народов и наций! <sup>10</sup>Ты сделал их наследниками царства и священниками для служения Богу, и они будут царствовать на земле!»

<sup>11</sup>Потом я посмотрел и услышал голос множества ангелов, окружавших трон, живых существ и старейшин, их были тысячи и тысячи тысяч. <sup>12</sup>Они громко пели: «Достоин Агнец, который был принесен в жертву, принять власть, богатство, мудрость, силу, честь, славу и хвалу!»

<sup>13</sup>Потом я услышал, как все существа на небе, на земле, под землей, на море и повсюду говорили: «Сидящему на троне и Агнцу да будет хвала, честь, слава и власть вовеки!»

<sup>14</sup>Четыре живых существа говорили: аминь!

И старейшины упали наземь и поклонились.

## 2. Снятие семи печатей

### *Снятие первых шести печатей*

**6** Я видел, как Агнец открыл первую из семи печатей, и затем услышал, как одно из четырех живых существ сказала громкоподобным голосом:

– Подойди!

<sup>2</sup>Я посмотрел и увидел белого коня. У его всадника был лук, и ему был дан венец. Он выехал как победитель, чтобы победить.

<sup>3</sup>Когда Агнец снял вторую печать, я услышал, как второе живое существо сказала:

– Подойди!

<sup>4</sup>И вышел другой конь, огненно-красный. Его всаднику дан был длинный меч и власть лишить землю мира, чтобы люди на ней убивали друг друга.

<sup>5</sup>Когда Агнец снял третью печать, я услышал, как третье живое существо сказало:

– Подойди!

Я увидел черного коня. Его всадник держал в руке весы. <sup>6</sup>И я услышал со стороны четырех живых существ нечто похожее на человеческий голос, говорящий:

– Одну меру пшеницы – за денарий, и три меры ячменя – за денарий, но не повреди масла и вина!

<sup>7</sup>Когда Агнец снял четвертую печать, я услышал голос четвертого существа. Оно сказало:

– Подойди!

<sup>8</sup>Я увидел зеленовато-желтого коня. Его всадника звали Смерть, а за ним следовал ад. Им была дана власть над четвертой частью земли, чтобы губить людей мечом, голодом, эпидемиями и дикими зверями.

<sup>9</sup>Когда Агнец снял пятую печать, я увидел под жертвенником души тех, кто был убит за Божье слово и за свое свидетельство. <sup>10</sup>Они громко закричали:

– До каких пор, святой и истинный Владыка, Ты не будешь судить и мстить живущим на земле за нашу кровь?

<sup>11</sup>Каждому из них была дана белая одежда, и им было сказано подождать еще некоторое время, пока число их соработников и братьев, убиваемых так же, как и они, не достигнет своей полноты.

<sup>12</sup>Потом я увидел, как Агнец снял шестую печать. Тогда вдруг разразилось сильное землетрясение, и солнце стало черным, как мешковина из козьего волоса, а луна стала красной как кровь. <sup>13</sup>Небесные звезды упали на землю, как инжир осенью падает с деревьев от сильного порыва ветра. <sup>14</sup>Небо свернулось, как свиток, и все горы и острова были сдвинуты со своих мест. <sup>15</sup>Цари земли, высокопоставленные чиновники, полководцы, богатые и власть имущие, и все люди – рабы и свободные – попрятались в пещерах и расщелинах гор.

<sup>16</sup>– Упадите на нас, – умоляли они горы и скалы, – спрячьте нас от сидящего на троне и от гнева Агнца! <sup>17</sup>Наступил великий день их гнева, и кто может устоять?

#### *Печать живого Бога и множество народа*

**7** Потом я увидел четырех ангелов, стоящих на четырех углах земли и держащих четыре ветра земли, чтобы те не

дули ни на землю, ни на море и ни на какое дерево. <sup>2</sup>Я увидел еще одного ангела, поднимающегося с востока и держащего печать живого Бога. Он громко крикнул четырем ангелам, которым было дано право причинять вред земле и морю:

<sup>3</sup>– Не причиняйте вреда ни земле, ни морю, ни деревьям, пока мы не отметим слуг нашего Бога печатью на лбу.

<sup>4</sup>Я услышал число отмеченных печатью. Было отмечено 144 000 человек, и это были люди из всех племен Израиля: <sup>5</sup>из племени Иуды были отмечены печатью 12 000 человек, из племени Рувима – 12 000, из племени Гада – 12 000, <sup>6</sup>из племени Асира 12 000, из племени Неффалима – 12 000, из племени Манассии – 12 000, <sup>7</sup>из племени Симеона – 12 000, из племени Левия – 12 000, из племени Иссахара – 12 000, <sup>8</sup>из племени Завулона – 12 000, из племени Иосифа – 12 000, и из племени Вениамина – 12 000 отмеченных печатью.

<sup>9</sup>Потом я увидел огромное, неисчислимое множество народа. Там были люди из каждой нации, каждого племени, каждого народа и языка. Они стояли перед тронном и перед Агнцем. На них были белые одежды, и в руках они держали пальмовые ветви. <sup>10</sup>Они громко восклицали:

– Спасение принадлежит нашему Богу, сидящему на троне, и Агнцу!

<sup>11</sup>Все ангелы стояли вокруг трона, старейшин и четырех живых существ. Они упали перед тронном на свои лица и поклонились Богу.

<sup>12</sup>– Аминь! – говорили они. – Хвала и слава! Мудрость и благодарность! Честь, власть и сила принадлежат нашему Богу вовеки! Аминь.

<sup>13</sup>Затем один из старейшин спросил меня:

– Кто они, эти люди, одетые в белые одежды? Откуда они пришли?

<sup>14</sup>Я ответил:

– Ты знаешь, господин мой.

Он тогда сказал:

– Это те, кто пришел от великого горя. Они вымыли свою одежду и отбелили ее в крови Агнца. <sup>15</sup>Поэтому они стоят перед тронном Бога и служат день и ночь в Его храме, и сидящий на троне раскинет над ними свой шатер. <sup>16</sup>Они больше не будут голодать и томиться от жажды, их больше не будет палить солнце и никакая жара. <sup>17</sup>Агнец, что посреди трона, будет их пастырем и поведет их к источникам живой воды, и сам Бог вытрет всякую слезу с их глаз.

#### *Снятие седьмой печати*

**8** Когда Агнец снял седьмую печать, на небесах на полчаса наступило молчание. <sup>2</sup>Я увидел семь ангелов, стоящих

перед Богом, им были даны семь труб. <sup>3</sup>Потом подошел еще один ангел и стал рядом с жертвенником. Он держал золотую кадильницу, и ему было дано много фимиама, чтобы он принес его вместе с молитвами всех святых на золотой жертвенник, что стоит перед тронном. <sup>4</sup>Дым фимиама вместе с молитвами святых поднялся из руки ангела к Богу. <sup>5</sup>Затем

ангел взял кадилницу, наполнил ее огнем с жертвенника и бросил на землю. Тогда на земле случились громы, крики, молнии и землетрясение.

### 3. Семь труб

<sup>6</sup>Семь ангелов, у которых были трубы, приготовились трубить.

<sup>7</sup>Первый ангел затрубил, и на землю пролились град и огонь, смешанные с кровью; третья часть земли сгорела, и третья часть деревьев сгорела, и вся зеленая трава сгорела.

<sup>8</sup>Затрубил второй ангел, и нечто наподобие огромной горящей горы упало в море, и третья часть моря превратилась в кровь. <sup>9</sup>Третья часть всего живущего в море вымерла, и третья часть всех кораблей погибла.

<sup>10</sup>Затрубил третий ангел, и с неба на третья часть рек и водных источников упала горящая, как факел, великая звезда.

<sup>11</sup>Эта звезда называется Полынь. Третья часть воды стала горькой, как полынь, и от этой горькой воды погибло много людей.

<sup>12</sup>Затрубил четвертый ангел, и были поражены третья часть солнца, третья часть луны и третья часть звезд. Они вдруг потемнели, и третья часть дня, как и третья часть ночи были лишены света.

<sup>13</sup>Потом я увидел и услышал одного орла, летящего посреди неба. Он громко кричал:

– Горе! Горе! Горе жителям земли от звуков труб остальных трех ангелов, которые должны протрубить.

## 9 Затрубил пятый ангел, и я увидел звезду, упавшую с неба на землю. Звезде был дан ключ от колодца бездны.

<sup>2</sup>Когда звезда открыла колодец бездны, оттуда поднялся дым, как из огромной печи. От дыма из колодца потемнели даже солнце и небо. <sup>3</sup>Из дыма вышла на землю саранча, которой дана была власть, какую имеют на земле скорпионы. <sup>4</sup>Ей было запрещено причинять вред земной траве, любым зеленым растениям и любому дереву, но она могла вредить тем людям, у которых на лбу не было печати Бога. <sup>5</sup>Саранче не было разрешено убивать их, а только мучить пять месяцев. И люди мучились от боли, которая была как от укусов скорпиона. <sup>6</sup>Когда это произойдет, люди будут искать смерти и не смогут ее найти, они захотят умереть, но смерть убежит от них.

<sup>7</sup>Саранча была похожа на боевых коней, готовых к сражению. На ее головах было нечто вроде корон, как будто из золота, а ее лица были похожи на человеческие. <sup>8</sup>Ее волосы напоминали женские, а зубы были похожи на клыки льва.

<sup>9</sup>На саранче была твердая, как железо, броня, и шум ее крыльев напоминал шум коней и боевых колесниц, мчащихся на сражение. <sup>10</sup>У нее были хвосты как у скорпионов и жала, и в этих хвостах заключалась ее власть вредить людям пять месяцев. <sup>11</sup>Царем над ней был ангел бездны, его звали по-еврейски Аваддон, то есть Губитель.

<sup>12</sup>Прошло первое бедствие, но еще предстояли два других.

<sup>13</sup>Затрубил шестой ангел, и я услышал голос, раздававшийся от рогов<sup>2</sup> золотого жертвенника, стоявшего перед Богом.

<sup>14</sup>Этот голос сказал шестому ангелу, держащему трубу:

– Освободи четырех ангелов, которые связаны у великой реки Евфрат.

<sup>15</sup>И четыре ангела, которые были приготовлены для этого часа, дня, месяца и года, были освобождены, чтобы погубить третью часть человечества. <sup>16</sup>Конное войско насчитывало двести миллионов всадников: я слышал их число. <sup>17</sup>Я видел в моем видении этих коней и всадников: на них огненно-красная, темно-синяя и желтая, как сера, броня. Головы коней похожи на головы львов, и из их пасти выходят огонь, дым и сера. <sup>18</sup>Этими тремя губительными силами – огнем, дымом и серой, выходящими из их пастей, была погублена третья часть людей. <sup>19</sup>Сила коней заключается в их пастьях и в их хвостах: хвосты эти похожи на змей – у них есть головы, которыми они и жалят.

<sup>20</sup>Те, кто не был погублен этими бедствиями, так и не раскаялись в своих делах. Они по-прежнему поклонялись демонам и идолам из золота, серебра, бронзы, камня и дерева, – идолам, которые не могут ни видеть, ни слышать, ни ходить. <sup>21</sup>Они не раскаялись ни в убийствах своих, ни в магии, ни в разврате, ни в воровстве.

*Ангел со свитком*

## 10 Затем я увидел другого могучего ангела, спускающегося с небес. Он был окутан облаком, и над его головой

сияла радуга. Его лицо было как солнце, а ноги – как огненные столбы. <sup>2</sup>Ангел держал в руке маленький развернутый свиток. Он поставил правую ногу на море, а левую на сушу<sup>3</sup> и закричал. Его крик напоминал рев льва, и от этого крика заговорили семь громов. <sup>4</sup>Когда проговорили семь громов, я приготовился записывать, но голос с небес сказал мне:

– Сохрани в тайне то, что сказали семь громов, не записывай этого.

<sup>5</sup>Затем ангел, которого я видел стоящим одновременно на море и на суше, поднял правую руку к небу. <sup>6</sup>Он поклялся вечно живущим, сотворившим небеса и то, что на них, землю и то, что на ней, и море с тем, что в нем.

– Отсрочки больше не будет! – сказал он. – <sup>7</sup>Но в те дни, когда седьмой ангел будет готов протрубить, тогда скрытый Божий план будет полностью завершен, как Он и объявил об этом своим слугам пророкам.

<sup>8</sup>Потом голос, который я слышал с небес, еще раз обратился ко мне:

– Пойди и возьми открытый свиток из руки ангела, стоящего на море и на суше.

<sup>9</sup>Я подошел к ангелу и попросил его дать мне маленький свиток. Ангел сказал мне:

– Возьми его и съешь. От него у тебя сведет желудок, но во рту он будет сладким, как мед.

<sup>10</sup>Я взял маленький свиток из руки ангела и съел его во рту он был сладким, как мед, но в желудке потом была от него жгучая горечь. <sup>11</sup>Тогда мне было сказано:

– Тебе предстоит опять пророчествовать о судьбах многих народов, наций, племен и царей.

*Два свидетеля*

**11** Мне была дана трость, наподобие жезла, и сказано:

– Встань, и измерь ею Божий храм, жертвенник, и посчитай тех, кто пришел туда на поклонение. <sup>2</sup>Но внешний двор храма не включай и не измеряй, потому что он отдан язычникам, они будут топтать святой город 42 месяца. <sup>3</sup>Я дам двум Моим свидетелям силу, и они будут пророчествовать 1260 дней в одежде из мешковины.

<sup>4</sup>Это два оливковых дерева и два светильника, стоящие перед Господом земли. <sup>5</sup>Если кто-то пытается причинить им вред, то изо рта этих свидетелей выходит огонь и поглощает их врагов. Так погибает каждый, кто хочет причинить им вред. <sup>6</sup>Им дана власть закрыть небеса, чтобы в дни, когда они пророчествуют, на землю не шел дождь, а также власть превращать воду в кровь и поражать землю всевозможными бедствиями столько раз, сколько они захотят.

<sup>7</sup>Когда они полностью окончат свое свидетельство, тогда зверь, выходящий из бездны, нападет на них, победит их и умертвит. <sup>8</sup>Их трупы будут лежать на улице большого города, который символически назван Содомом и Египтом, где также был распят и их Господь. <sup>9</sup>Три с половиной дня на их трупы смотрит множество людей из всех народов, племен, языков и наций, и их не разрешают положить в гробницу. <sup>10</sup>Жители земли радуются их гибели, устраивают праздники и посылают друг другу подарки, потому что присутствие этих пророков было мучительно для жителей земли. <sup>11</sup>Но через три с половиной дня в них вошел дух жизни от Бога, и они встали на ноги. Все, кто это видел, пришли в ужас. <sup>12</sup>Два свидетеля услышали с небес громкий голос:

– Поднимитесь сюда.

Они поднялись в облаке на небеса, и их враги это видели. <sup>13</sup>В тот же час произошло сильное землетрясение, и десятая часть города разрушилась. Во время землетрясения погибли семь тысяч человек, остальных охватил ужас, и они прославили Небесного Бога.

<sup>14</sup>Второе бедствие окончилось, но быстро приближалось еще третье.

*Седьмая труба*

<sup>15</sup>Затрубил седьмой ангел, и в небесах громко прозвучали слова:

– Царство мира стало Царством нашего Господа и Его Христа! Он будет царствовать вечно!

<sup>16</sup>Двадцать четыре старейшины, которые сидят на своих тронах перед Богом, упали на свои лица и поклонились Богу.

<sup>17</sup>– Мы благодарим Тебя, Господь, всемогущий Бог, который есть и был, – говорили они, – за то, что Ты взял великую власть в свои руки и стал Царем. <sup>18</sup>Народы разъярились, но сейчас настал черед Твоему гневу. Настал час суда над мертвыми и раздачи наград Твоим слугам: пророкам, святым и благоговейщим перед Твоим именем, как малым, так и великим, час истребления тех, кто губит землю.

<sup>19</sup>Тогда на небесах открылся Божий храм, а в храме был явлен ковчег завета Его. Засверкали молнии, раздался голос, загремел гром, произошло землетрясение и пошел сильный град.

**4. Великая битва**

*Женщина и дракон*

**12** На небе появилось поразительное знамение: женщина, одетая в солнце, у которой под ногами была луна, а на

голове – венец из двенадцати звезд. <sup>2</sup>Она была беременна и кричала от мучений, потому что у нее были родовые схватки.

<sup>3</sup>Потом на небе появилось другое знамение: огромный красный дракон с семью головами, десятью рогами и с семью венцами на головах. <sup>4</sup>Его хвост смахнул с небес третью часть звезд и сбросил их на землю. Дракон встал перед женщиной, которая рожала, чтобы сразу проглотить ее ребенка, как только он родится. <sup>5</sup>Женщина родила сына, которому предстоит править всеми народами железным скипетром, и ребенок был взят к Богу и Его трону. <sup>6</sup>А женщина убежала в пустыню, в место, приготовленное для нее Богом, и там ее кормили 1260 дней.

<sup>7</sup>На небе началась война. На одной стороне сражались Михаил и его ангелы, а на другой стороне воевал дракон со своими ангелами. <sup>8</sup>Дракон оказался недостаточно силен и потерял свое место на небесах. <sup>9</sup>Этот великий дракон – древний змей, которого называют дьяволом и сатаной; он, обманувший весь мир, был вместе со своими ангелами сброшен на землю. <sup>10</sup>Тогда я услышал в небе громкий голос, который произнес:

– Наступило спасение, могущество и Царство нашего Бога! Власть теперь у Его Помазанника – Христа! Обвинитель наших братьев, обвинявший их день и ночь перед Богом, повержен! <sup>11</sup>Они победили его кровью Агнца и словом своего свидетельства. Они не жалели жизни и не боялись смерти. <sup>12</sup>Поэтому радуйтесь, небеса и те, кто живет на них! Но горе земле и морю, потому что к вам сошел дьявол! Он полон ярости, так как знает, что ему осталось уже немного времени.

<sup>13</sup>Когда дракон увидел, что он сброшен на землю, то стал преследовать женщину, родившую мальчика. <sup>14</sup>Женщине были даны два крыла огромного орла, чтобы она смогла улететь в место, приготовленное для нее в пустыне. Там ее кормят в течение времени, времен и еще половины времени, вне досягаемости дракона.

<sup>15</sup>Змей выпустил из своей пасти поток воды словно реку, чтобы женщину унесло этой рекой. <sup>16</sup>Но земля помогла женщине: она раскрылась и проглотила реку, которую дракон выпустил из своей пасти. <sup>17</sup>Дракон разразился яростью на женщину и пошел войной на других ее детей – тех, кто соблюдает Божьи заповеди и несет людям свидетельство Иисуса.

<sup>18</sup>И вот дракон встал на берегу моря.

*Зверь из моря*

**13** Тут я увидел, как из моря поднимается зверь, у которого десять рогов и семь голов. На рогах его – семь венцов, а

на головах написаны богохульные имена. <sup>2</sup>Зверь, которого я видел, был похож на леопарда, но у него были медвежьи лапы и львиная пасть. Дракон отдал зверю свою силу, свой трон и свою власть.

<sup>3</sup>Одна из голов зверя, казалось, получила когда-то смертельную рану, но эта рана зажила. Жители земли были очарованы зверем и пошли за ним. <sup>4</sup>Они поклонялись дракону за то, что тот дал зверю такую власть. Они поклонялись зверю и говорили:

– Разве еще есть кто подобный этому зверю? И кто может с ним сразиться?!

<sup>5</sup>Зверю было дано говорить надменные и богохульные слова, и ему было позволено властвовать сорок два месяца. <sup>6</sup>Он раскрыл свою пасть, чтобы клеветать на Бога, на Его имя, на Его жилище и на всех жителей неба. <sup>7</sup>Ему была дана также власть вести войну со святыми и победить их. Он получил власть над каждым племенем, каждым народом, каждым языком и каждой нацией. <sup>8</sup>И поклонятся ему все жители земли, чьи имена не записаны в книге жизни у Агнца, который был принесен в жертву, еще от создания мира.

<sup>9</sup>Если у кого есть уши, пусть послушает! <sup>10</sup>Кому суждено идти в плен, тот пойдет в плен, и кому суждено быть убитым мечом, тот будет убит мечом. От святых требуется терпение и вера.

#### *Зверь из земли*

<sup>11</sup>Потом я увидел другого зверя. Он выходил из земли, и у него было два рога, как у агнца<sup>3</sup>, но говорил он как дракон. <sup>12</sup>Он наделен всей властью первого зверя и содействует ему во всем. Он заставляет всех жителей земли поклониться первому зверю, у которого зажила смертельная рана. <sup>13</sup>Он совершает великие чудеса и сводит огонь с небес на глаза людей. <sup>14</sup>Этими чудесами, которые ему было дано совершить во имя зверя, он обманывает жителей земли. Он сказал им, чтобы они воздвигли изображение зверя, который был смертельно ранен мечом, но выжил. <sup>15</sup>Этому второму зверю было дано вдохнуть жизнь в изображение зверя, чтобы оно смогло говорить и причинять смерть всем, кто не поклонится изображению зверя. <sup>16</sup>Еще он устраивает, чтобы все люди, малые и великие, богатые и бедные, свободные и рабы, получили печать на свою правую руку или на лоб. <sup>17</sup>Все, кто не имеет такой печати, не могут больше ничего ни купить, ни продать. Печать – это имя зверя или число, обозначающее его имя.

<sup>18</sup>Это требует мудрости! Тот, кто наделен разумом, пусть высчитает число зверя, потому что это число человека. И число его – 666.

#### *Новый гимн на горе Сион*

**14** Я посмотрел и увидел Агнца. Он стоял на горе Сион, и с Ним было 144 000 святых, у которых на лбу было написано

имя Агнца и имя Его Отца. <sup>2</sup>Я слышал с небес шум, он напоминал одновременно рев водопада, раскаты сильного грома и звук, который производят арфисты, играющие на своих арфах. <sup>3</sup>Они поют новый гимн перед троном, перед четырьмя живыми существами и перед старейшинами. Этому гимну не мог научиться никто, кроме 144 000 искупленных с земли. <sup>4</sup>Это были те, кто не осквернил себя с женщинами, и остался девственниками. Они всюду шли за Агнцем, куда бы Он ни шел. Они были искуплены из всего человечества и освящены как первые плоды для Бога и Агнца. <sup>5</sup>В их словах не нашлось никакой лжи, они непорочны.

#### *Три ангела*

<sup>6</sup>Потом я увидел еще одного ангела, летящего посреди неба. У него было вечное Евангелие, чтобы провозгласить его сидящим на земле – всем нациям, племенам, языкам и народам.

<sup>7</sup>– Побойтесь Бога, – громко говорил ангел, – и воздайте Ему славу, – потому что наступил час Его суда. Поклонитесь создавшему небо и землю, море и источники вод.

<sup>8</sup>За ним следовал второй ангел. Он говорил:

– Пал, пал великий Вавилон! Он напоил все народы яростным вином своего разврата.

<sup>9</sup>Вслед за вторым ангелом последовал третий ангел. Он громко говорил:

– Кто поклоняется зверю и его изображению и кто принимает печать на свой лоб или на руку, <sup>10</sup>тот будет пить вино Божьей ярости, вино неразбавленное, приготовленное в чаше Его гнева, и будет мучиться в горящей сере на глазах у святых ангелов и Агнца. <sup>11</sup>Для поклоняющихся зверю и его изображению и для принявших печать с его именем не будет покоя ни днем ни ночью, и дым их мучений будет подниматься вечно. <sup>12</sup>Здесь требуется терпение от святых, соблюдающих Божьи заповеди и верящих в Иисуса.

<sup>13</sup>И я услышал с небес голос:

– Запиши: с этого момента счастливы те, кто умирает с верой в Господа.

– Да, – говорит Дух, – они отдохнут от своих трудов, потому что их дела следуют за ними.

#### *Жатва веры*

<sup>14</sup>Я посмотрел и увидел белое облако. На облаке сидел некто, напоминающий человека. На его голове был золотой венец, и в руке он держал острый серп. <sup>15</sup>Затем из храма вышел еще один ангел и громко сказал сидящему на облаке:

– Пошли свой серп и пожни, потому что время жатвы уже настало и урожай на земле уже созрел.

<sup>16</sup>Тогда сидящий на облаке бросил свой серп на землю, и на земле был собран урожай.

<sup>17</sup>Потом из небесного храма вышел еще один ангел, у него тоже в руке был острый серп. <sup>18</sup>И еще один ангел вышел от жертвенника, он имеет власть над огнем. Он громко крикнул ангелу, у которого был острый серп:

– Пошли твой острый серп и собери грозди винограда с виноградника земли, потому что ягоды уже созрели.

<sup>19</sup>Ангел бросил свой серп на землю, собрал виноград и бросил его в великую давящую Божьей ярости. <sup>20</sup>Виноград был потоптан в давящую, которая за городом, и из нее рекой потекла кровь. Эта река крови была длиной в 1600 стадий<sup>4</sup> и по глубине достигала коням до удзечек.

## 5. Семь бедствий

*Семь ангелов с семью бедствиями*

**15** Я увидел на небе еще одно великое и удивительное знамение: семь ангелов с семью последними бедствиями.

Последними потому, что на этом Божья ярость заканчивалась. <sup>2</sup>Я видел нечто похожее на стеклянное море, смешанное с огнем. На море стояли те, кто вышел победителем в борьбе со зверем, с его изображением и с числом его имени. Они держали в руках Божьи арфы <sup>3</sup>и пели гимн слуги Божьего Моисея и гимн Агнца:

– Велики и чудны Твои дела, всемогущий Господь Бог! Твои пути справедливы и истинны, Царь народов! <sup>4</sup>Есть ли кто-либо, кто не устрашит Тебя, Господи, и не прославит Твоего имени? Ведь Ты один только свят! Ведь к Тебе придут на поклонение все народы, потому что все узнают о Твоей праведности!

<sup>5</sup>После этого я увидел, что храм скинии свидетельства на небе открыт. <sup>6</sup>Из храма вышли семь ангелов с семью бедствиями. Они были одеты в чистую, ослепительно-белую льняную одежду, и грудь каждого опоясывал золотой пояс. <sup>7</sup>Потом одно из четырех существ раздало семи ангелам по золотому сосуду, наполненному яростью вечно живущего Бога. <sup>8</sup>Храм наполнился дымом от Божьей славы и силы, и никто уже не мог войти в храм до тех пор, пока не окончатся семь бедствий, посылаемых семью ангелами.

*Семь чаш Божьей ярости*

**16** Затем я услышал громкий голос из храма. Он сказал семи ангелам:

– Идите и вылейте семь чаш Божьей ярости на землю.

<sup>2</sup>Первый ангел пошел и вылил содержимое своей чаши на сушу. После этого у людей, имеющих печать зверя и поклоняющихся его изображению, появились ужасные и болезненные нарывы.

<sup>3</sup>Второй ангел вылил содержимое своей чаши в море, и вода моря превратилась в кровь, напоминающую кровь мертвеца, и все живое в море умерло.

<sup>4</sup>Третий ангел вылил содержимое своей чаши на реки и на источники вод, и те также превратились в кровь. <sup>5</sup>Я слышал, как ангел вод сказал:

– Справедлив Ты, тот, кто есть и кто был, Святой, потому что Ты так судил. <sup>6</sup>Ведь они пролили кровь святых и пророков, и Ты дал им пить кровь, как они и заслужили.

<sup>7</sup>И голос от жертвенника сказал:

– Да, Господь, всемогущий Бог, Твои суды истинны и справедливы!

<sup>8</sup>Четвертый ангел вылил содержимое своей чаши на солнце, и солнцу дано было палить людей огнем. <sup>9</sup>Их жгла невыносимая жара, и они проклинали имя Бога, имеющего власть над этими бедствиями. Но они не раскаялись и не воздали Ему славу.

<sup>10</sup>Пятый ангел вылил содержимое своей чаши на трон зверя, и все царство зверя погрузилось во тьму. Люди в агонии кусали свои языки <sup>11</sup>и проклинали Бога небес за свою боль и раны, но не раскаялись в своих делах.

<sup>12</sup>Шестой ангел вылил содержимое своей чаши в большую реку Евфрат. Вода в этой реке высохла, чтобы был готов путь царям с востока. <sup>13</sup>Потом я увидел, как из пасти дракона, из пасти зверя и изо рта ложного пророка вышли три нечистых духа, похожие на жаб. <sup>14</sup>Это духи демонов, совершающие знамения. Они отправляются к царям всей земли, чтобы собрать их на битву в великий день всемогущего Бога.

<sup>15</sup>– Вот! Я прихожу неожиданно, как вор! Счастлив тот, кто бодрствует и хранит свою одежду, чтобы ему не ходить нагим, выставя напоказ свой срам.

<sup>16</sup>Они собрали всех царей на место, называемое по-еврейски Армагеддон.

<sup>17</sup>Седьмой ангел вылил содержимое своей чаши в воздух, и из храма от трона прозвучал громкий голос:

– Совершилось!

<sup>18</sup>Тогда засверкали молнии, зазвучали голоса, загремел гром и произошло сильное землетрясение. Такого мощного землетрясения не было за все время существования людей на земле! <sup>19</sup>Великий город раскололся на три части, и города народов пали. Бог не забыл и великий Вавилон, Он дал ему выпить чашу, полную вина Его гнева. <sup>20</sup>Исчезли все острова, и гор больше не стало. <sup>21</sup>На людей с небес падал гигантский град почти в талант, и люди проклинали Бога за это бедствие, потому что оно было ужасно.

## 6. Конец истории земли

*Суд над Вавилоном*

**17** Один из семи ангелов, у которых было семь чаш, подошел ко мне и сказал:

– Подойди, я покажу тебе, как будет наказана великая развратница, сидящая на многих водах. <sup>2</sup>С ней развратничали цари земли, и жители земли были напоены вином ее разврата.

<sup>3</sup>И он перенес меня в духе в пустыню, и я увидел женщину, сидящую на ярко-красном звере, который был исписан богохульными именами; у него было семь голов и десять рогов. <sup>4</sup>Женщина была одета во все пурпурное, ярко-красное, украшена золотом, драгоценными камнями и жемчугом. В руке у нее была золотая чаша, наполненная мерзостью и нечистотами ее разврата. <sup>5</sup>На лбу у нее написано имя, имеющее тайное значение: «Великий Вавилон – мать развратниц и мерзостей земли». <sup>6</sup>И я увидел, что женщина была пьяна от крови святых и от крови свидетелей Иисуса. Я был поражен, когда ее увидел.

<sup>7</sup>Ангел сказал мне: «Чему ты удивляешься? Я тебе скажу, в чем заключается тайна женщины и зверя с семью головами и десятью рогами, на котором она сидит. <sup>8</sup>Зверь, которого ты видел, был – и нет его. Он еще раз выйдет из бездны и отправится в погибель. Жители земли, имена которых от начала мира не были записаны в книге жизни, удивятся, глядя на зверя, потому что он был – и его нет, и еще придет.

<sup>9</sup>Это требует понимания и мудрости. Семь голов – это семь холмов, на которых сидит женщина, и семь царей, <sup>10</sup>пять из которых уже пали, один есть, а другой еще не пришел, а когда придет – то ненадолго. <sup>11</sup>Зверь, который был и которого нет, – это восьмой царь, и при этом он один из семи, и он идет к гибели.

<sup>12</sup>Десять рогов, которые ты видел, – это десять царей, еще не получивших своего царства, но вместе со зверем они на один час получают царскую власть. <sup>13</sup>У них одна общая цель, и они отдадут свою силу и власть зверю. <sup>14</sup>Они будут сражаться с Агнцем, но Агнец одержит над ними победу, потому что Он Господь господствующих и Царь царей, и с Ним Его избранные, призванные и верные.

<sup>15</sup>Потом ангел сказал мне:

– Воды, которые ты видел, там, где сидит развратница, – это народы, скопища людей, нации и племена. <sup>16</sup>Десять рогов, которые ты видел, и зверь возненавидят развратницу. Они разорят ее, оставят нагой, будут пожирать ее тело и жечь ее в огне. <sup>17</sup>Потому что Бог вложил в них желание исполнить Его волю и единодушно отдать зверю их царство до тех пор, пока не исполнится то, что Бог сказал. <sup>18</sup>Женщина, которую ты видел, – это великий город, царствующий над всеми царями земли.

*Падение Вавилона*

## 18

После этого я увидел еще одного ангела, сходящего с небес и наделенного великой властью; земля была

озарена его славой. <sup>2</sup>Он произнес могучим голосом:

– Пал, пал великий Вавилон, и стал жилищем демонов, пристанищем для всякого нечистого духа и всякой нечистой и мерзкой птицы<sup>5</sup>. <sup>3</sup>Все народы пили доводящее до безумия вино ее разврата. Цари земли развратничали с ней, и купцы земли нажились на ее необузданной тяге к роскоши.

<sup>4</sup>Затем я услышал с небес еще один голос. Он сказал:

– Выйди из нее, народ Мой, чтобы тебе не участвовать в ее грехах и не подвергнуться ее наказанию. <sup>5</sup>Потому что ее грехи поднялись уже до небес, и Бог помнит ее преступления. <sup>6</sup>Сделайте ей то же, что она сделала другим, и оплатите ей вдвойне за ее дела. В той самой чаше, в которой она замешивала свое вино, замешайте ей напиток вдвое. <sup>7</sup>Доставьте ей столько горя и страданий, сколько она позволяла себе славы и роскоши. Потому что она хвалится в своем сердце:

– Я сижу как царица! Я не какая-нибудь вдова! Я никогда не буду бедствовать!

<sup>8</sup>И поэтому настанет день, когда ее постигнут бедствия: смерть, скорбь и голод. Она будет сожжена огнем, потому что могуч Господь Бог, осудивший ее.

<sup>9</sup>Когда цари земли, которые развратничали с ней и наслаждались ее роскошью, увидят дым от ее пожарища, они будут рыдать по ней и бить себя в грудь. <sup>10</sup>Стоя вдали в ужасе от ее мучений, они будут говорить:

– Горе! Горе! О великий город! О, Вавилон, могучий город! В один час пришел твой суд!

<sup>11</sup>Купцы земли плачут и скорбят по ней, потому что никто уже не покупает их товаров: <sup>12</sup>товаров из золота, серебра, драгоценных камней и жемчуга; льняных тканей, пурпура, шелка и ярко-красных материй; ценной древесины; изделий из слоновой кости, драгоценного дерева, бронзы, железа и мрамора; <sup>13</sup>корицы, пряностей, фимиама, мирры, ладана, вина, масла, отборной муки и пшеницы, скота и овец, коней и колесниц, рабов и человеческих душ. <sup>14</sup>Они будут говорить:

– Плодов, которых желала душа твоя, уже нет у тебя. Все твои богатства и слава покинули тебя, чтобы уже никогда к тебе не возвратиться.

<sup>15</sup>Торговавшие этими товарами купцы, нажившиеся на ней, будут стоять в стороне, перепуганные ее бедствиями. Они будут плакать и скорбеть, <sup>16</sup>говоря:

– Горе! Горе! О великий город, одетый в прекрасную льняную одежду, в пурпурное и багряное, украшенный золотом, драгоценными камнями и жемчугом! <sup>17</sup>В один час было уничтожено такое огромное богатство!

Все кормчие кораблей, все их пассажиры и моряки, и все, чей промысел связан с мореплаванием, будут издали наблюдать, <sup>18</sup>и, когда увидят дым, поднимающийся от нее, зарыдают:

– Был ли еще когда-либо город, подобный этому великому городу?

<sup>19</sup>Они посыпали свои головы пылью и со слезами и скорбью причитали:

– Горе, горе, город великий, обогативший всех судовладельцев своим богатством! В один час ты был опустошен!

<sup>20</sup>Радуйтесь о нем, небеса! Радуйтесь, святые, апостолы и пророки, потому что Бог осудил его за то, как он поступал с вами.

<sup>21</sup>Затем могучий ангел взял большой камень размером в мельничный жернов и бросил его в море.

– С такой силой будет брошен и Вавилон, великий город, и никто уже его не найдет, – сказал он. <sup>22</sup>– Никогда уже в тебе не будет слышно пения и музыки арфистов, флейтистов и трубачей, никогда уже в тебе не отыщется ремесленников, каким бы ремеслом они ни занимались, никогда уже не будет слышно в тебе шума от жерновов. <sup>23</sup>Никогда уже не будет гореть в тебе свет светильника, не будет слышно голосов жениха и невесты. Твои купцы были господами на земле, и все народы были очарованы твоим колдовством. <sup>24</sup>Но в этом городе пролилась кровь пророков, святых и всех убитых на земле.

**19** После этого я услышал голос, звучащий, как голос огромного множества людей. Они восклицали в небесах:

– Аллилуйя! Спасение, слава и сила принадлежат нашему Богу, <sup>2</sup>потому что Его суды истинны и справедливы! Он осудил великую развратницу, которая растлила мир своим развратом. Он отомстил ей за кровь своих слуг!

<sup>3</sup>И они опять воскликнули:

– Аллилуйя! Дым от нее поднимается во веки веков!

<sup>4</sup>Двадцать четыре старейшины и четыре живых существа упали наземь и поклонились Богу, сидящему на троне, говоря:

– Аминь! Аллилуйя!

<sup>5</sup>И от трона прозвучал голос:

– Хвалите Бога, все Его слуги! Хвалите Его, все боящиеся Его, малые и великие!

<sup>6</sup>Затем я услышал голос, звучащий как голос множества людей, или как шум водопада, или как мощный раскат грома:

– Аллилуйя! Наш всемогущий Господь Бог воцарился!

<sup>7</sup>– Давайте радоваться и веселиться! Воздадим Ему славу! Наступил час венчания Агнца! Его жена уже приготовила себя! <sup>8</sup>Ей дано красивое, яркое и чистое льняное платье – символ праведных дел святых!

<sup>9</sup>Потом ангел сказал мне:

– Запиши: счастливы те, кто приглашен на свадебный пир Агнца!

И он добавил:

– Это истинные Божьи слова.

<sup>10</sup>Тогда я упал у его ног, чтобы поклониться ему, но он сказал мне:

– Не делай этого! Я тоже слуга Бога, как ты и твои братья, свидетели Иисуса. Поклонись Богу! Потому что свидетельство об Иисусе – это дух пророчества.

*Всадник на белом коне*

<sup>11</sup>Я увидел раскрытые небеса и всадника на белом коне. Всадника звали Верный и Истинный. Он справедливо судит и ведет войну. <sup>12</sup>Его глаза как пылающий огонь, и на Его голове множество венцов. На Нем написано имя, которого никто не знает, кроме Него самого. <sup>13</sup>Он одет в плащ, обгаренный кровью, и имя Его – Слово Божье. <sup>14</sup>За Ним следует небесное войско, всадники на белых конях, одетые в чистую, белую льняную одежду. <sup>15</sup>Из Его рта выходит острый меч, чтобы им поражать народы. Он правит железным скипетром и топчет в давилые виноград, готовя вино ярости и гнева всемогущего Бога. <sup>16</sup>На Его плаще и бедре написано имя: Царь царей и Господь господствующих.

<sup>17</sup>И я увидел ангела, стоящего прямо в солнце. Он громко крикнул всем птицам, летающим посреди неба:

– Сюда! Собирайтесь на великий пир Бога! <sup>18</sup>Вы будете есть тела царей, военачальников, могущественных людей, тела коней и их всадников, тела всех людей, свободных и рабов, малых и великих.

<sup>19</sup>Затем я увидел зверя и царей земли с их войсками. Они собирались на битву с всадником на коне и с Его армией. <sup>20</sup>И схвачен был зверь и вместе с ним ложный пророк, который сотворил перед зверем знамения и обманул тех, кто получил печать зверя и поклонялся его изображению. И тот и другой были брошены заживо в озеро, горящее серой. <sup>21</sup>Остальные были убиты мечом, выходящим изо рта всадника на коне, и все птицы досыта наелись их трупами.

*Тысяча лет*

**20** Затем я увидел ангела, спускающегося с небес. У него был ключ от бездны, и в руке он держал огромную цепь.

<sup>2</sup>Он схватил дракона, древнего змея, который и есть дьявол и сатана, сковал его на тысячу лет, <sup>3</sup>бросил его в бездну, закрыл и опечатал, чтобы тот уже не мог больше обманывать народы, пока не окончится тысяча лет. После этого он должен быть освобожден на короткое время.

<sup>4</sup>И я увидел троны, на которых сидели те, кому дано было право судить, и души обезглавленных за свидетельство об Иисусе и за Божье слово, души тех, кто не поклонился зверю и его изображению и не принял его печать на лоб и на руку. Они ожили и царствовали с Христом тысячу лет. <sup>5</sup>Другие мертвые не ожили, пока не окончилась тысяча лет. Это первое воскресение. <sup>6</sup>Счастливы и святые те, кто участвует в первом воскресении. Над ними вторая смерть уже не имеет власти. Они будут священниками Бога и Христа и будут царствовать с Ним тысячу лет.

*Осуждение сатаны*

<sup>7</sup>Когда пройдет тысяча лет, сатана будет освобожден из своей тюрьмы. <sup>8</sup>Он выйдет, чтобы обмануть народы в четырех углах земли, Гога и Магога, чтобы собрать их на битву. Он собрал столько людей, сколько песчинок на берегу моря.

<sup>9</sup>Они прошли маршем по ширине земли и окружили стан Божьего народа – Его любимый город. Но с небес сошел огонь

и поглотил их. <sup>10</sup>Дьявол, который их обманул, был брошен в озеро, наполненное горячей серой, туда, где находились зверь и лжепророк. Там они будут мучиться день и ночь, во веки веков.

#### *Суд над мертвыми*

<sup>11</sup>Затем я увидел огромный белый трон и сидящего на троне. От Его присутствия скрылись земля и небо: им не нашлось места. <sup>12</sup>Я видел мертвых, великих и малых. Они стояли перед троном и перед раскрытыми книгами. Потом была раскрыта еще одна книга – книга жизни. Мертвые были судимы по их делам, согласно тому, что было записано в книгах. <sup>13</sup>Море отдало мертвецов, бывших в нем, и смерть и ад отдали своих мертвых, и каждый был судим по своим делам. <sup>14</sup>Затем смерть и ад были брошены в огненное озеро. Огненное озеро – это вторая смерть. <sup>15</sup>Чье имя не было найдено в книге жизни, тот был брошен в огненное озеро.

### 7. Обновление

#### *Новый Иерусалим*

**21** Потом я увидел новое небо и новую землю. Первого неба и первой земли уже не было, моря тоже больше не

было. <sup>2</sup>Я увидел святой город – новый Иерусалим. Он спускался с небес от Бога, приготовленный как невеста, украшенная для своего мужа. <sup>3</sup>И я услышал громкий голос, прозвучавший от трона:

– Это жилище Бога с людьми. Здесь Он будет жить с ними, и они будут Его народом, а Он будет с ними их Богом. <sup>4</sup>Он отрет с их глаз каждую слезу. Больше не будет ни смерти, ни скорби, ни вопля, ни боли, потому что бывшее прежде ушло.

<sup>5</sup>Сидящий на троне сказал:

– Я делаю все новое!

И Он добавил:

– Запиши, потому что это верные и истинные слова.

<sup>6</sup>Затем Он сказал мне:

– Свершилось! Я Альфа и Омега, Начало и Конец! Тому, кто мучится от жажды, Я дам пить безвозмездно из источника воды жизни. <sup>7</sup>Победитель наследует это, и Я буду его Богом, а он будет Моим сыном. <sup>8</sup>Но боязливые, неверные, подлые, убийцы, развратники, колдуны, идолопоклонники и все лжецы – им место в озере с горячей серой. Это вторая смерть.

<sup>9</sup>Один из ангелов, имеющих семь чаш, наполненных семью последними бедствиями, подошел и сказал мне:

– Пойдем, я покажу тебе невесту, жену Агнца!

<sup>10</sup>И он перенес меня в духе на большую и высокую гору. Оттуда он показал мне святой город Иерусалим, спускающийся с небес от Бога. <sup>11</sup>Он сияет славой Бога, и его сияние напоминает сияние драгоценнейшего камня, наподобие яшмы, чистой, как кристалл. <sup>12</sup>У города большая и высокая стена и двенадцать ворот, а у ворот – двенадцать ангелов. На воротах написаны имена двенадцати племен Израиля. <sup>13</sup>Трое ворот – с востока, трое – с севера, трое – с юга и трое с запада. <sup>14</sup>Стена города стоит на двенадцати основаниях, и на них написаны имена двенадцати апостолов Агнца.

<sup>15</sup>У ангела, который говорил со мной, была золотая трость для измерения города, его ворот и стен. <sup>16</sup>Город был квадратным, длина его равнялась ширине. Ангел измерил город тростью. Длина города была 12 000 стадий. Его ширина и высота равнялись длине. <sup>17</sup>Ангел измерил стены, они были толщиной в 144 локтя<sup>6</sup> согласно человеческим измерениям, используемым ангелом. <sup>18</sup>Стена была построена из яшмы, а сам город – из чистого, как прозрачное стекло, золота.

<sup>19</sup>Основания стен города были украшены всевозможными драгоценными камнями: первое основание было из яшмы, второе – из сапфира, третье – из халцедона, четвертое – из изумруда, <sup>20</sup>пятое – из агата, шестое – из сердолика, седьмое – из хризолита, восьмое – из берилла, девятое – из топаза, десятое – из хризопраза, одиннадцатое – из гиацинта, двенадцатое – из аметиста. <sup>21</sup>Двенадцать ворот были двенадцатью жемчужинами: каждые ворота из отдельной жемчужины. А улицы города тоже были из чистого, как прозрачное стекло, золота.

<sup>22</sup>Храма в городе я не видел, потому что его храм – это сам всемогущий Господь Бог и Агнец. <sup>23</sup>Городу не нужно, чтобы ему светили солнце или луна, потому что слава Бога освещает его и Агнец является его светилом. <sup>24</sup>Народы будут ходить в Его свете, и цари земли принесут в Него свою славу. <sup>25</sup>Ворота города никогда не будут закрыты днем, потому что ночи там не будет. <sup>26</sup>И принесут в него славу и честь народов. <sup>27</sup>В него не войдет ничто нечистое и никто совершающий постыдные или лживые поступки. Там будут только те, чьи имена записаны в книге жизни Агнца.

#### *Река жизни*

**22** Затем ангел показал мне реку воды жизни, блестящую, как кристалл, и текущую от трона Бога и Агнца

<sup>2</sup>посредине широкой улицы города. По обе стороны реки растет дерево жизни. Оно приносит двенадцать видов плодов, давая каждый месяц свой плод, а листья дерева предназначены для исцеления народов.

<sup>3</sup>И уже больше не будет ничего проклятого. В городе будет стоять трон Бога и Агнца, и Его слуги будут служить Ему. <sup>4</sup>Они будут видеть Его лицо, и на их лбах будет написано Его имя. <sup>5</sup>Ночи больше не будет. Им уже не нужен будет свет ламп или свет солнца, потому что Господь Бог будет светить на них. И они будут царствовать во веки веков.

<sup>6</sup>Ангел сказал мне:

– Это верные и истинные слова. Господь, Бог пророческих духов, послал своего ангела, чтобы показать своим слугам то, что должно произойти в будущем.

### *Пришествие Иисуса*

<sup>7</sup>– Вот, Я скоро приду! Счастлив тот, кто соблюдает слова пророчества, записанные в этой книге.

<sup>8</sup>Я, Иоанн, все это слышу и вижу. И услышав и увидев все это, я упал, чтобы поклониться у ног ангела, который мне все это показывает.

<sup>9</sup>Но ангел говорит мне:

– Не делай этого! Я такой же слуга, как и ты, как твои братья пророки и как те, кто соблюдает слова, записанные в этой книге. Поклонись Богу!

<sup>10</sup>Потом он говорит мне:

– Не запечатывай слов пророчества этой книги, потому что время уже близко. <sup>11</sup>Тот, кто поступает несправедливо, пусть и продолжает поступать несправедливо. Кто ведет скверную жизнь, пусть и продолжает вести скверную жизнь. Но тот, кто живет праведной жизнью, пусть продолжает жить праведно, и святой пусть продолжает жить свято.

<sup>12</sup>– Вот, Я приду скоро! Моя награда со Мною, и Я воздам каждому по его делам. <sup>13</sup>Я Альфа и Омега, Первый и Последний, Начало и Конец. <sup>14</sup>Счастливы те, кто оmyвает свои одежды, чтобы им иметь право есть от дерева жизни и войти в город через ворота. <sup>15</sup>А снаружи останутся псы, колдуны, развратники, убийцы, идолопоклонники и все любящие и творящие неправду.

<sup>16</sup>– Я, Иисус, послал Моего ангела, чтобы передать вам это свидетельство для церквей. Я корень и отпрыск Давида, Я яркая утренняя звезда.

<sup>17</sup>Дух и невеста говорят:

– Приди!

И тот, кто это слышит, пусть тоже скажет:

– Приди!

Пусть приходит мучимый жаждой! Кто хочет, пусть берет безвозмездный дар – воду жизни!

<sup>18</sup>Предупреждаю каждого, кто слышит слова этой пророческой книги: кто добавит что-либо к этим словам, тому Бог добавит и бедствий, о которых написано в этой книге. <sup>19</sup>И если кто отнимет что-либо из слов этой пророческой книги, у того и Бог отнимет право есть от дерева жизни и жить в святом городе, которые описаны в этой книге.

<sup>20</sup>Свидетельствующий это говорит:

– Да, Я скоро приду!

Аминь! Приди, Господь Иисус!

<sup>21</sup>Пусть благодать Господа Иисуса будет со всеми<sup>7</sup>.

Аминь<sup>8</sup>.

**1** Слово „болезни“ впервые встречается в рукописи датируемой XII в. н.э.

**2** В ряде древних рукописей: „от четырех рогов“.

**3** Или: „два рога наподобие бараньих“.

**4** Стадия – греческая мера расстояния, равная приблизительно 2 км.

**5** Во многих древних рукописях: „всякого нечистого духа, и всякой нечистой птицы, и всякого нечистого и мерзкого зверя“.

**6** Локоть – мера длины, приблизительно равная 50 см.

**7** В ряде древних рукописей: „со всеми святыми“.

**8** В ряде древних рукописей слово „Аминь“ отсутствует.